

PARITAIR COMITÉ VOOR BEDIENDEN VAN DE NON-FERRO METALEN

Collectieve arbeidsovereenkomst van 25 juni 2015

Verlenging van sommige bepalingen

Artikel 1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de ondernemingen die afhangen van het paritair comité voor de bedienden van de non-ferrometalen en op de bedienden die zij tewerkstellen.

Onder "bedienden" wordt verstaan: de mannelijke en vrouwelijke bedienden bedoeld in de collectieve arbeidsovereenkomst van 17 december 2001 houdende de functieclassificatie van de bedienden (registratienummer : 61401/CO/224)

Art. 2. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft tot doel sommige bepalingen uit het sectoraal akkoord 2013 - 2014 van 14 maart 2014 en sommige uitvoeringscollectieve arbeidsovereenkomsten ervan voor een beperkte duur te verlengen teneinde de onderhandelingen met het oog op een eventueel sectoraal akkoord 2015 - 2016 te laten plaatsvinden.

Art. 3. Worden door deze collectieve arbeidsovereenkomst binnen de wettelijke mogelijkheden verlengd:

1. artikel 29 – sociale vrede – van de collectieve arbeidsovereenkomst van 14 maart 2014, gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden van de non-ferro metalen betreffende het protocol van sectoraal akkoord 2013 – 2014 (registratienummer: 122064/CO/224);
2. de collectieve arbeidsovereenkomst van 28 april 2014 gesloten in het Paritair Comité voor bedienden van de non-ferro metalen, betreffende het tijdskrediet, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 21 april 2015, bekendgemaakt in het Belgisch Staatsblad van 20 mei 2015 (registratienummer:122555/CO/224);
3. de collectieve arbeidsovereenkomst van 28 april 2014, gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden van de non-ferro metalen, betreffende de tewerkstelling en opleiding van risicogroepen, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 27 maart 2015, bekendgemaakt in het Belgisch Staatsblad van 15 april 2015 (registratienummer: 122553/CO/224);
4. de collectieve arbeidsovereenkomst van 3 februari 2015, gesloten in het Paritair Comité voor de bedienden van de non-ferrometalen, betreffende de

COMMISSION PARITAIRE POUR LES EMPLOYÉS DES MÉTAUX NON FERREUX

Convention collective de travail du 25 juin 2015

Prolongation de certaines dispositions

Article 1. La présente convention collective de travail s'applique aux entreprises ressortissant à la commission paritaire pour les employés des métaux non ferreux et aux employés qu'elles occupent.

Par « employés », il convient d'entendre : les employés masculins et féminins visés dans la convention collective de travail du 17 décembre 2001 contenant la classification des fonctions des employés (numéro d'enregistrement : 61401/CO/224).

Art. 2. La présente convention collective de travail a pour but de prolonger certaines dispositions de l'accord sectoriel 2013 - 2014 du 14 mars 2014 ainsi que certaines conventions collectives de travail d'exécution pour une durée limitée afin que les négociations en vue de la conclusion d'un éventuel accord sectoriel 2015 - 2016 puissent se dérouler.

Art. 3. Sont prolongés par la présente convention collective de travail dans les limites des possibilités légales :

1. l'article 29 – paix sociale – de la convention collective de travail du 14 mars 2014, conclue au sein de la Commission paritaire pour les employés des métaux non ferreux, concernant le protocole d'accord sectoriel 2013 – 2014 (numéro d'enregistrement : 122064/CO/224);
2. la convention collective de travail du 28 avril 2014, conclue au sein de la Commission paritaire pour les employés des métaux non ferreux, concernant le crédit-temps, déclarée obligatoire par arrêté royal du 21 avril 2015, publiée au Moniteur belge du 20 mai 2015 (numéro d'enregistrement : 122555/CO/224);
3. la convention collective de travail du 28 avril 2014, conclue au sein de la Commission paritaire pour les employés des métaux non ferreux, concernant l'emploi et la formation des groupes à risque, déclarée obligatoire par arrêté royal du 27 mars 2015, publiée au Moniteur belge du 15 avril 2015 (numéro d'enregistrement : 122553/CO/224) ;
4. la convention collective de travail du 3 février 2015, conclue au sein de la Commission paritaire pour les employés des métaux non ferreux, concernant

arbeidsorganisatie,  
(registratienummer:125912/CO/224);

l'organisation du travail, (numéro d'enregistrement :  
125912/CO/224) ;

5. Vervoerskosten

5. Frais de transport

De indexatie van de sectorale tabel met de tussenkomst van de werkgever in de kosten van het privé-vervoer (bijlage bij de cao van 28 april 2014 betreffende de vervoerskosten (registratienummer 122550/CO/224) zoals voorzien in art. 3 §2 tweede lid van deze cao wordt bevestigd voor het jaar 2015.

L'indexation du tableau sectoriel de l'intervention de l'employeur dans les frais de transport privé (annexe à la CCT du 28 avril 2014 concernant les frais de transport (numéro d'enregistrement 122550/CO/224), telle que prévue à l'art. 3 §2, deuxième alinéa de cette CCT, est confirmée pour l'année 2015.

Aldus wordt deze tabel op 1 mei 2015 geïndexeerd met het percentage waarmee de lonen overeenkomstig de cao van 17 juli 1997 gesloten binnen het paritair comité voor de bedienden van de non-ferro metalen betreffende de koppeling van de lonen aan het prijsindexcijfer bij consumptie (registratienummer 46031/CO/224) worden geïndexeerd op deze datum;

Le 1er mai 2015, ce tableau est donc indexé du pourcentage auquel les salaires sont indexés à cette date conformément à la CCT du 17 juillet 1997 conclue au sein de la commission paritaire pour les employés des métaux non ferreux concernant la liaison des salaires à l'indice des prix à la consommation (numéro d'enregistrement 46031/CO/224.).

6. De collectieve arbeidsovereenkomst gesloten in het paritair comité voor de bedienden van de non-ferrosector van 28 april 2014 betreffende de werkzekerheid, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 10 april 2015, bekendgemaakt in het Belgisch Staatsblad van 12 mei 2015 (registratienummer 122554/CO/224) ;

6. la convention collective de travail du 28 avril 2014, conclue au sein de la Commission paritaire pour les employés des métaux non ferreux, concernant la sécurité d'emploi, déclarée obligatoire par arrêté royal du 10 avril 2015, publiée au Moniteur belge du 12 mai 2015 (numéro d'enregistrement 122554/CO/224) ;

Art. 4 In toepassing van het besluit van de Vlaamse regering van 1 maart 2002 houdende hervorming van het stelsel van aanmoedigingspremies in de privé-sector verklaren de ondertekenende partijen dat de bedienden ressorterend onder het Paritair Comité voor de bedienden van de non-ferro metalen en tewerkgesteld in het Vlaamse Gewest tot 31 december 2015 gebruik kunnen maken van de aanmoedigingspremies in het raam van het zorgkrediet en het opleidingskrediet en van de aanmoedigingspremie voor ondernemingen in moeilijkheden of in herstructurering.

Art. 4. En application de l'arrêté du Gouvernement flamand du 1er mars 2002 portant sur la réforme du régime des primes d'encouragement dans le secteur privé, les parties signataires déclarent que les employés ressortissant à la Commission paritaire pour les employés des métaux non ferreux et occupés dans la Région flamande peuvent faire usage, jusqu'au 31 décembre 2015, des primes d'encouragement dans le cadre du crédit soins et du crédit formation et de la prime d'encouragement pour les entreprises en difficulté ou en restructuration.

Art. 5. De sociale partners van het paritair comité voor de bedienden van de non-ferrosector engageren zich om zoveel mogelijk jobs voor jongeren te creëren in het kader van de ingroeibanen en daartoe de middelen van de risicogroepen als hefboom te gebruiken.

Art. 5. Les partenaires sociaux de la Commission paritaire pour les employés des métaux non ferreux s'engagent, dans le cadre des emplois-tremplins, à créer le plus d'emplois possible pour les jeunes et dans ce but à utiliser comme levier les ressources destinées aux groupes à risque.

Art. 6. Deze collectieve arbeidsovereenkomst heeft uitwerking met ingang van 1 juli 2015, behalve voor wat betreft artikel 3.5 dat uitwerking heeft vanaf 1 mei 2015, en treedt buiten werking op 31 december 2015.

Art. 6. La présente convention collective de travail produit ses effets à partir du 1<sup>er</sup> juillet 2015, excepté l'article 3.5 qui entre en vigueur le 1er mai 2015, et cesse d'être en vigueur le 31 décembre 2015.